

Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile
Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband
Band: 15 (1968)
Heft: 10

Artikel: Funktionsbezeichnungen und Funktionsstufen im Zivilschutz
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-365521>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 20.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Funktionsbezeichnungen und Funktionsstufen im Zivilschutz

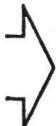
Ein Separatdruck aus dem Generalstabsbehelf, eine revidierte Ausgabe des Jahres 1968, enthält in übersichtlicher Darstellung alle den Zivilschutz betreffenden Daten im Rahmen der umfassenden Landesverteidigung. Er beginnt mit der Dokumentation und erläutert die Begriffe und Aufgaben. Eine Zusammenstellung bietet eine Uebersicht der Aufgabenverteilung und Zuständigkeiten, erläutert die Zivilschutz-, Organisations- und Baupflicht, wie auch die Schutzdienstpflicht. Von besonderem Interesse ist die Zusammenstellung der Fakten für die zivilschutzmässige Beurteilung der Gemeinde, ergänzt durch zwei Schema über den Aufbau der örtlichen Schutzorganisation und die Organisation der Dienste. In den Abschnitten 9, 10 und 11 wird die Mobilmachung, die Requisition sowie die Warnung und Alarmierung im Zivilschutz behandelt, während auf

Seite 14 die statistischen Angaben zusammengefasst werden, wo auch über die Bestände Auskunft gegeben wird.

Auf der folgenden Seite veröffentlichen wir die Zusammenstellung der Funktionsbezeichnungen und Funktionsstufen im Zivilschutz, was von allgemeinem Interesse sein dürfte. Der Separatdruck aus dem Generalstabsbehelf wird ergänzt durch einen Anhang mit den Signaturen und Abkürzungen des Zivilschutzes. Zusammen mit der neuen, von der Unterabteilung Konzeption, Planung und Information des Bundesamtes für Zivilschutz herausgegebenen Schrift «Der Zivilschutz in der Schweiz», die auf den neuesten Stand gebracht wurde, ist auch der erwähnte Separatdruck eine verdienstvolle Arbeit im Dienste der Aufklärung und Werbung für den Zivilschutz.

-th.

Désignation et degrés des fonctions dans la protection civile



Nous publions ici un intéressant compte rendu émanant de l'état-major général. Cet article, qui devrait susciter de l'intérêt dans notre pays tout entier, paraîtra également en langue française dans un prochain numéro de notre journal.

Zivilschutz- und Sanitätsausrüstungen

Stahlrohrmöbel

Spezialkonstruktionen

Unser Fabrikationsprogramm

Verschiedene Modelle von Tragbahnen, Einer- bis Viererbetten, Sanitätsschränke, Patiententransportwagen, Stühle, Bänke und Tische

Stühle und Tische für Speise- und Aufenthaltsräume, Klappbetten für nicht permanente Schlaf- und Ruheräume

in Leichtmetall-, Stahlrohr und Eisen nach Ihren Zeichnungen oder Plänen, die durch Zusammenarbeit durch uns erstellt werden

asax

Leichtmetall-, Stahlrohr und Eisenbau Tel. 085 51288

Apparatebau AG
9477 Trübbach

Funktionsbezeichnungen und Funktionsstufen

Ähnlich den militärischen Graden bestehen im Zivilschutz Funktionsbezeichnungen

Stufe	Örtliche Schutzorganisation	Betriebsschutz	Hauswehr	Selbständige Kriegsfeuerwehr	in Beziehung gesetzt zu militärischen Graden
1	Ortschef der Ortsleitung mit Abschnitten				Oberst
2	Ortschef der Ortsleitung mit Sektoren; Abschnittschef; Stellvertreter des Ortschefs der Ortsleitung mit Abschnitten				Oberstleutnant
3	Ortschef der Ortsleitung ohne Sektoren; Sektorchef; Stellvertreter des Ortschefs der Ortsleitung mit Sektoren; Stellvertreter des Abschnittschefs				Major
4	Nachrichtenchef der Ortsleitung mit Abschnitten oder Sektoren; Dienstchef der Ortsleitung mit Abschnitten oder Sektoren; Nachrichtenchef der Abschnittsleitung; Dienstchef der Abschnittsleitung; Stellvertreter des Ortschefs der Ortsleitung mit Quartieren; Stellvertreter des Sektorchefs	Betriebsschutzchef einer Organisation mit Detachementen			Hauptmann
5	Arzt; Zahnarzt; Apotheker; Veterinär; A-Wissenschafter; C-Wissenschafter; Quartierchef; Detachementschef; Nachrichtenchef der Ortsleitung ohne Sektoren; Dienstchef der Ortsleitung ohne Sektoren; Nachrichtenchef der Sektorleitung; Dienstchef der Sektorleitung	Betriebsschutzchef einer Organisation mit Zügen; Stellvertreter des Betriebsschutzchefs einer Organisation mit Detachementen; Arzt; Detachementschef		Kommandant	Subalternoffizier (Oberleutnant)
6	Blockchef; Zugchef; Sichter in Orts-, Abschnitts- und Sektorleitung	Betriebsschutzchef einer Organisation mit Gruppen; Nachrichtenchef; Dienstchef; Zugchef		Zugchef	Höherer Unteroffizier
7	Rechnungsführer; Schutzraumwart des öffentlichen Schutzraumes	Betriebsschutzchef einer Organisation mit Formationen wie Hauswehren; Rechnungsführer	Gebäudechef		Unteroffizier der mittleren Stufe (Wachtmeister)
8	Gruppenchef; Gerätchef; Küchenchef; Lagekartenführer; Sichter/Lagekartenführer in Quartier- und Blockleitung; Narkosegehilfe; Operationsgehilfe; Röntgengehilfe; Schockgehilfe; A-Laborant; C-Laborant	Gruppenchef; Gerätchef; Sichter/Lagekartenführer; Arztgehilfe; Schutzraumwart in grossem Betrieb	Schutzraumwart des privaten Schutzraumes	Gruppenchef; Gerätchef	Korporal

Anmerkung: Im Gegensatz zu den Hilfsdienstpflchtigen der Armee ist die Mannschaft des Zivilschutzes nicht in Funktionsstufen gegliedert.

Für Buchdruck, Offset
Siebdruck
Zeitungsrotation

065 2 64 61

Vogt-Schild AG

Buchdruckerei, Verlag
4500 Solothurn 2